





# Nunca hasta ahora... Refrigeradoras como éstas! INTERNATIONAL HARVESTER



VEA TODAS ESTAS VENTAJAS IH:

- Interior en amarillo claro con adornos cromados.
- Descongelación automática con sólo apretar el botón.
- Gran congelador a todo lo ancho para 50 libras de alimentos.
- Estante en la puerta con compartimentos para toallas, queso y mantequilla.
- Estante deslizable y estante ajustable, más de 17 pies cúbicos.
- Gaveta grande para carnes, dos gavetas gigantes para legumbres.
- Cuatro cubetas para hielo con 16 cubitos cada una.
- Abridor de botellas montado en la cerradura de la puerta.
- Famosa unidad hermética "Tight-Wad" con 5 años de garantía.



Bonita, sí... pero también práctica! Usted puede ahorrar pasos, tiempo y trabajo con esta nueva y gran refrigeradora IH de 10.2 pies cúbicos. Ha sido diseñada para colocar cada cosa exactamente donde usted lo desea, con más espacio del que usted hubiera creído posible. Esta es la Refrigeradora ideal para familias numerosas y para aquellas que celebran fiestas frecuentemente.

**REFRIGERADORAS QUE DAN MAS POR SU DINERO**

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS

**EDIFICIO INTERNATIONAL**

**MIGUEL MACAYA & CIA.** Teléfono No. 5830  
Apartado LETRA A  
DEPARTAMENTO DE MAQUINARIA AGRICOLA E INDUSTRIAL LTDA.  
175 varas al Norte de la Iglesia del Carmen

## El Lic. Alberto Martén hablará el lunes en la Cámara de Agricultura Uniformidad en los tipos de construcción de las unidades sanitarias

La Junta Directiva de la Cámara de Agricultura ha formulado la invitación al Lic. don Alberto Martén para que asista a la sesión ordinaria del lunes y lleve a cabo una conferencia sobre los principios doctrinarios del Plan de Ahorro Solidario, del cual es autor. Los directores de la Cámara,

se nos informa, — stentios al estudio y análisis de toda iniciativa o proyecto dirigido a procurar beneficios a las clases productora y trabajadora, desean conocer a fondo las convenciones del Plan Martén que, según se indica, ha dado buenos resultados en empresas agrícolas.

El señor Ministro de Salubridad Pública Dr. Loria Cortés nos informó ayer tarde que había dado instrucciones al jefe del Departamento de Ingeniería Sanitaria Ing. Edison Rivera, para que uniformara los tipos de construcción de las Unidades Sanitarias, con el propósito de facilitar la tarea a desarrollar cuando se presenten al despacho de Salubridad los representantes de las Municipalidades y Juntas de Protección Social interesados en el estudio que se le da de esas obras. De esa manera se economiza tiempo y dinero. Se levantarán planos para cuatro tipos de construcciones que comprenden: Dispensarios, tipos A, B y C.

## El Consejo de Asistencia Médico Social se declara contra las rifas

Julio 20 de 1964.

Señores Gobernadores de San José, Cartago, Heredia, Alajuela, Puntarenas, Limón, Guanacaste, Eschuz y Puntarenas.

Muy estimados señores:

En sesión celebrada el 30 de Julio pasado, el Consejo Técnico de Asistencia Médico Social, con el apoyo de la Junta de Protección Social de San José, declara al grave perjuicio que puede llegar a ocasionar al respecto de la Lotería Nacional, de cuyo producto se manejan en gran parte las instalaciones de nuestro Sistema Hospitalario Nacional, la estricta prohibición de rifas legalizadas. Dichas rifas quedan así:

El señor Administrador del Departamento de Loterías, en oficio de 4 de este mes, tratada a conocimiento de la Directiva, la cual que formula vendedores de lotería, en el sentido de que hay en estos momentos una cantidad enorme de rifas de autorizadas que disminuyen notablemente las ventas de chances con perjuicio para ellas" (los vendedores). Confirmando el hecho que denuncian los vendedores de lotería, SE ACUERDA llevar la cuestión al Consejo Técnico de Asistencia Médico Social que, aunque éste es el primer caso que plantea formalmente para llamar la atención de los señores miembros del Honorable Consejo hacia el delicado problema que se está creando, es lo cierto que desde hace varios meses viene sintiendo preocupación y alarma por el incesante aumento de rifas legalizadas. Abunda la Junta en los temores de los vendedores de chances en cuanto a los perjuicios que empiezan a notarse en las ventas de lotería, fáciles de constatar por el número creciente de billetes en manos de los vendedores, a la hora de los sorteos; los temores de la Junta aumentarán en progresión de los permisos para rifas diversas, recomendadas por el Consejo Técnico de Asistencia Médico Social, por lo que se permite dirigirse a esta instancia en el sentido que deja apuntado.

Por lo anterior, el Consejo Técnico de Asistencia Médico Social acordó gestionar la modificación de la Ley de Rifas y Loterías N.º 1387, de 21 de noviembre de 1951 y abstenerse mientras tanto, de recomendar a los señores Gobernadores ninguna nueva solicitud de rifa.

Con gracias anticipadas por la atención que se sirvan dispensar a la presente, aprovecho la oportunidad para suscribirme, muy atento y S. S.

Dr. F. Escalante Pradilla  
PRESIDENTE DEL CONSEJO TECNICO DE ASISTENCIA MEDICO SOCIAL.

TRIUNFO COMUNISTA

WASHINGTON, 21. (AP) — El final de la guerra en la India ha sido considerado generalmente en esta como triunfo de los comunistas y derrota del mundo libre. Por el momento ha puesto fin al dominio de mil millones de dólares al año en dinero y armamentos que contribuyen los Estados Unidos.

**Estupenda NOTICIA!**

„Los sabrosos Pollos "San Miguel" están a la venta en "LA SEVILLANA" a \$3.85 libra

de la conocida Marca

## UNICEF ASIGNA \$700.000 PARA CAMPAÑA ANTIPALUDICA EN AMERICA CENTRAL

UNICEF acoge con júbilo la noticia de que Costa Rica, entre otros países, ha tomado por su cuenta los programas de alimentación suplementaria.

Del último boletín del Departamento de Información Pública de la UNICEF sacamos la siguiente información: El Gobierno de Costa Rica, El Salvador, Honduras y Nicaragua, han avisado a la UNICEF que han tomado por su cuenta los programas de alimentación suplementaria iniciados por el Fondo de Ayuda a la Infancia en dichos países. UNICEF ha acogido esta noticia con júbilo, considerando una prueba más del éxito de sus programas, que no deben considerarse en ningún caso como un éxito, sino como iniciativas de

## La Mesa Redonda de Ciencias sociales trató ayer sobre "estatuto, formación y selección de profesores"

RESUMEN DE LO ACTUADO AYER EN EL SEMINARIO DE CIENCIAS SOCIALES

Esta mañana a las ocho volvió a reunirse la Mesa Redonda acerca de la Enseñanza de las Ciencias Sociales al nivel Universitario en el local de la ESAPAC, bajo la presidencia efectiva del Sr. Ministro de Educación Profesor Urdaneta Gámez.

La conferencia, continuando sus labores de los días anteriores, pudo iniciar el examen de los puntos tercero y sexto del Temario que se refieren respectivamente a los "estudios de ciencias sociales" y al "estatuto, formación y selección de profesores", habiendo este último punto sido tratado de modo incidental al punto tercero.

Terminado el examen de los asuntos de Ciencias Sociales, la Mesa Redonda pasó a examinar el punto cuarto del Temario que trata de los "métodos de enseñanza". El Profesor René Clemente hizo una breve exposición a ese respecto e inmediatamente se entabló el debate sobre los métodos de enseñanza, poniendo especial énfasis en la necesidad de adaptar esos métodos al nivel de la enseñanza cursada así como de adaptarlos a las circunstancias peculiares de cada país.

A la una de la tarde el presidente Sr. Ministro Urdaneta Gámez, levantó la sesión después de haberse acordado el programa de mañana, el cual consistirá en: a las ocho y treinta reunión en el Paraninfo de la Universidad para asistir a la proyección de una película sobre la labor del Instituto Indigenista de Adistón; a las diez de la mañana visita de los terrenos de la ciudad universitaria bajo la conducta del Lic. Rodrigo Falcón, Rector de la Universidad de Costa Rica; de las tres a las seis de la tarde reunión de trabajo en la ESAPAC y de las seis a las ocho de la tarde recepción por el Excmo. Sr. Presidente de la República y el Sr. Ministro de Educación ofrecida a los participantes de la Mesa Redonda en la Casa Presidencial.

# TABONCO y.... deje de Toser!

Tome

El desduido con las "tosas necias" que deja el trancazo puede ser de funestas consecuencias y degenerar en complicaciones graves. Trátele con Tabonco evitando males mayores.

## MONTAÑAS DE TUSAS DE MAIZ PARA ALIMENTAR EL GANADO



Chicago (SIPA)—Montañas de tusas de maíz se están usando actualmente para alimentar las reses. En esta fotografía puede verse un tractor a carrollas TD-14, equipado con una draga construida especialmente, el cual está cargando un camión con tusas de maíz trituradas de la enorme pila que se ve a la derecha. En la revista TRACTOR FARMING, publicada por la International Harvester, se señala que estas tusas son muy convenientes y económicas para alimentar el ganado. Así, por ejemplo, en un grupo de 5000 reses, se consumen un camión, como promedio, de algo más de tres carrollas de maíz diario, a un costo de \$ 0.60 por cada libra, aproximadamente; dichas reses se alimentaron con raciones que estaban constituidas en gran parte por tusas de maíz molidas, equilibradas con proteínas, vitaminas, minerales y grasas.

## La Municipalidad de San José nombró delegados al Congreso de Municipios

La Municipalidad, en su sesión de anoche, dejó hechos los nombramientos en cuanto a los delegados a este Congreso Nacional de Municipalidades que tendrá lugar del quince al veinte de setiembre próximo. Fueron designados para esos cargos, un regidor, el señor Avaro Monte y un jefe de Departamento, el Lic. Antonio Rojas Orsman. Corresponde a estos señores, junto con el Comité Organizador iniciar de ya labores para convocar a una asamblea ciudadana, en la cual se discutirán po

## Hasta en enero no se comenzará el mercadito de Plaza González Víquez

En relación con la comentada construcción del mercado de Plaza González Víquez, se nos ha informado que, no pudiendo la Municipalidad disponer del millón de colones que le presta el Estado Nacional de Costa Rica, para otras obligaciones que no sean las de la

## Ante proyecto de Código Municipal elabora el Lic. Jiménez Zavaleta

Un anteproyecto sobre Código Municipal está siendo elaborado. Se trata de necesidad sentida por muchos años, ya que las actuales leyes y reglamentos que rigen las disposiciones municipales son antiquísimas y no se adaptan al momento actual. Este Código Municipal que se elabora, será objeto de discusión en el segundo Congreso Nacional de Municipalidades, de donde ya salió listo para su envío a la Asamblea Legislati-

ALSEN ES ALSÉN...  
LO DEMAS SON CUENTOS...

# ALSÉN

NO SE "CHOTEA" EL PRECIO, POR QUE NUNCA SE "CHOTEA" SU ALTA CALIDAD

Sus órdenes al almacén

## Miguel A. González

LA CASA DEL CONSTRUCTOR

—Estamos entregando grapas para cercas de 1 1/2 x 3.

# MESA REDONDA PARA LA ENSEÑANZA DE CIENCIAS SOCIALES

Por ERNE CLEMENS  
Profesor en la Universidad de Liège

I.—Sentido de la reunión en Mesa Redonda

1.—Los participantes han reunido los documentos elaborados por los profesores T. H. MARSHALL y METNAUD y un documento elaborado de la Secretaría de la UNESCO.

2.—Después de haberse referido a la investigación mundial, es preciso abordar con toda claridad la de los expertos, las observaciones que se pueden hacer acerca de la enseñanza de las Ciencias Sociales en varias partes del mundo y de examinar algunos de los métodos propuestos para su desarrollo.

Mesa Redonda de la UNESCO sobre la Enseñanza de las Ciencias Sociales en el mundo, y de examinar algunos de los métodos propuestos para su desarrollo.

3.—El fin de la Mesa Redonda será buscar los métodos que mejor se adapten a las condiciones de cada país y seguir su ejecución, la cual deberá ser responsable por los medios más adecuados.

II.—La Organización de la Enseñanza Universitaria de las Ciencias Sociales

1.—Como sucede para cualquier otra ciencia, la organización de la enseñanza universitaria de las ciencias sociales está estrechamente vinculada con el concepto de los estudios universitarios y la estructura administrativa de las universidades.

2.—Para desarrollar la enseñanza de las ciencias sociales, es preciso estar consciente de esta hecho y conocer la estructura institucional dentro de la que se establece la enseñanza de las ciencias sociales. Es dentro de esta misma estructura que habrá de desarrollarse esta enseñanza.

3.—En que medida sería apropiado adaptar planes específicos de estudio para cada una de las ciencias sociales, particularmente en lo que se refiere a la ciencia económica, la ciencia política, la sociología y la antropología social?

4.—La creación de programas de estudios apropiados para los estudiantes que desean estudiar una o más ramas del saber se establece forzadamente la relación directa con las necesidades del país y el estado de la repartición del trabajo en la sociedad nacional.

5.—El problema que aquí se plantea, no es en realidad el de la "especialización" de determinada formación, sino de la creación de nuevas "especialidades".

6.—Los requisitos de ingreso para realizar estudios de ciencias sociales en el extranjero, no deben diferir de los que se exigen en general para acceder a los estudios universitarios.

# SUGERENCIAS ACERCA DE POSIBLES REFORMAS A LA CONSTITUCIÓN Y AL CODIGO RESPECTIVO EN MATERIA ELECTORAL

Por el Lic. NELSON CRACON

Después de algunos años sobre temas electorales, he creído del caso darlos a conocer con tanto de que sea recibido por los lectores de este diario.

Para una excepción no hace la ley. La Constitución de 1949, el artículo 99, establece que el Tribunal Supremo de Elecciones está integrado por tres magistrados elegidos por el Poder Judicial.

El Tribunal Supremo de Elecciones, integrado por tres magistrados elegidos por el Poder Judicial, tiene la función de administrar el sistema electoral y de emitir el veredicto final acerca de las elecciones de aquel año.

La Constitución de Colombia dice que el Presidente de la República será elegido por sufragio directo, en forma de elección única y por el voto sufragio.

En el caso de Chile, la Constitución establece que el Presidente de la República será elegido por sufragio directo, en forma de elección única y por el voto sufragio.

En el caso de Bolivia, la Constitución establece que el Presidente de la República será elegido por sufragio directo, en forma de elección única y por el voto sufragio.

En el caso de Ecuador, la Constitución establece que el Presidente de la República será elegido por sufragio directo, en forma de elección única y por el voto sufragio.

En el caso de Venezuela, la Constitución establece que el Presidente de la República será elegido por sufragio directo, en forma de elección única y por el voto sufragio.

En el caso de Argentina, la Constitución establece que el Presidente de la República será elegido por sufragio directo, en forma de elección única y por el voto sufragio.

# ATAQUE A LA PATRIOTICIDAD

NOMBRADO EL COMITÉ DIRECTIVO PERMANENTE DEL CONGRESO PANAMERICANO DE CARRETERAS

Por MORRIS ROSENBERG

CARACAS, 21. (AP).—Miénos fue elegido por unanimidad el Comité Directivo Permanente del Congreso Panamericano de Carreteras en la primera reunión del organismo de las siete naciones.

En la sesión de ayer, los delegados de Venezuela, Ecuador, Colombia, Argentina y Chile, en un momento de la sesión, se pronunciaron en favor de la inclusión de Venezuela en el grupo de países que se reúnan en Caracas.

El delegado de Chile, coronel Benjamín Videla, hablando en los periodos, expresó su adhesión a la obra del congreso y dijo: "Fue un ambiente de tolerancia y de espíritu de colaboración el que prevaleció en esta reunión."

CARACAS, 21. (AP).—En una ceremonia que se llevó a cabo en el Círculo de las Fuerzas Armadas el mediodía de ayer, los delegados al Congreso Interamericano de Carreteras entregaron al presidente, coronel Marcos Pérez Jiménez, una placa en reconocimiento de su labor en estimular el desarrollo vial en Venezuela.

TEGUIGALPA, 21. (AP).—El presidente Juan Manuel Gálvez dijo la mañana en una entrevista que "uno de los pasos que él daría al gobierno es suscribir el convenio con la Organización Interamericana de Trabajo Agrícola."

TODAVIA NO PUEDE EL COMUNISMO MEXICANO TENER CANDIDATO PRESIDENCIAL

Ciudad de México, 21. (AP).—Un funcionario del partido comunista mexicano dijo que no hay candidato para el partido en dicho partido, en este país. Encarnación de las Fuerzas Armadas, proporcionó ese cálculo a los periodistas.

PARAGUAY HACIA LA NORMALIDAD INSTITUCIONAL

ASUNCION, 21. (AP).—Se anunció la posibilidad de que retornara a la legalidad, después de tres años de actividad clandestina, el otrora importante partido liberal. El secretario general, doctor Manuel Pesco, anunció que ha sido autorizado a celebrar reuniones para organizar el partido, entendiendo que la medida es un importante paso hacia la normalidad institucional del Paraguay.



## INSTITUTO COSTARRICENSE DE CULTURA HISPANICA ELIGE NUEVA DIRECTIVA

Como lo informamos ayer, en la noche del martes se reunieron en la Casa España los miembros del Instituto Costarricense de Cultura Hispánica para elegir nueva Junta Directiva y conocer de otros importantes asuntos.

## LA IGLESIA CATOLICA NECESITA SACERDOTES, TERMINAR EL SEMINARIO MENOR ES UNA FORMA DE PREPARARLOS.

—El sacerdote que se prepara para el sacerdocio debe ser educado en la fe y en la cultura católica. El seminario menor es una forma de prepararlos.

## -Científicas-

—El doctor Juan Manuel Gálvez, presidente de la Comisión de Estudios de la Universidad de Costa Rica, anunció que se ha formado un comité para estudiar el problema de la enseñanza de las ciencias sociales.

## GOBIERNO DE BRASIL HA COMPRADO GRAN CANTIDAD DE CAFÉ

SÃO DE JANEIRO, 21. (AP).—El Banco de Brasil anunció que ha comprado una gran cantidad de café a los productores de este país. Esta compra se hizo a la espera de que el precio del café en el mundo aumente.

# Directiva de la Sociedad Panameña



De izquierda a derecha: Se pie: Carlos A. Denis, Fiscal; Luis Méndez, 1er. Vocal; Alexis Gómez, 2º Vocal; Rubén Ricardo Álvarez, Secretario de Prensa y Propaganda; Alberto Gallinani, secretario general; Héctor Martínez R., tesorero; José Díaz, 3er. Vocal; Santiago Méndez A. López, Presidente; Walter Myers, Encargado de Negocios de Panamá y Juan C. Alsa, Vice Presidente. Estos caballeros y muchos elementos de la colonia, se reunieron en esta capital en días de la semana anterior y formaron la agrupación que se denominará Sociedad Panameña, con el fin de promover el acercamiento entre los miembros de la colonia radicados en nuestro país.—May buen éxito los desearmos en sus funciones.—

# CENTENARIO DE DON JOSE TRAUBE

## HOMENAJE DE LA CERVECERIA TRAUBE A LA MEMORIA DE QUIEN FUE SU FUNDADOR



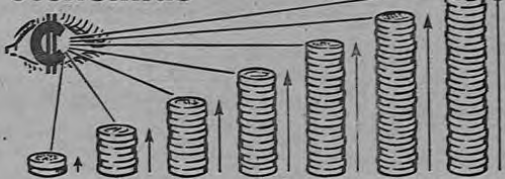
JULIO 22

1854

JULIO 22

1954

### Vea crecer sus economías



Si otros pueden, usted también puede!

**AHORRAR** no es derecho de ricos, ni prerrogativa de avaros.

CUENTAS DE AHORROS-DEPOSITOS



Ahorre usted, aunque le parezca imposible, y pronto se dará cuenta de que también usted puede tener sus economías en el Banco, donde ganará intereses.

Vaya al Banco más cercano y pida informes sobre las cuentas de ahorros.

## SISTEMA BANCARIO NACIONAL

### QUE SE INCLUYA A REPRESENTANTES OBREROS EN LA DELEGACION A LA PROXIMA CONFERENCIA GENERAL DE "UNESCO"

El Ministerio de Trabajo transcribe al de Relaciones Exteriores la excitativa que ha formulado el "CIOSL" en ese sentido

Excitativa de la poderosa organización sindical interamericana "CIOSL", para que en la próxima Conferencia General de la "UNESCO" se incluya a representantes obreros, ha llegado a las oficinas del Ministerio de Relaciones Exteriores la siguiente resolución, con vista al citado evento que tendrá lugar el 12 de noviembre próximo en Montevideo, Uruguay. Dicha resolución versará sobre educación obrera y comisiones sociales en general, cosa que atañe e interesa directamente a los trabajadores costarricenses. El Ministerio de Trabajo transcribió al de Relaciones Exteriores la resolución en referencia, con vista al citado evento que tendrá lugar el 12 de noviembre próximo en Montevideo, Uruguay. Dicha resolución versará sobre educación obrera y comisiones sociales en general, cosa que atañe e interesa directamente a los trabajadores costarricenses.

### LOS TRABAJADORES DE FINCA "LAUREL" EN PUERTO GONZALEZ PIDEN PERMISO PARA HACER UN DESFILE

El Presidente de la Unión de Trabajadores de la "Chirilaque" plantea la correspondiente gestión ante el Ministerio de Gobernación

Desde la finca "Laurel", en Puerto González Viquez, se nos envía para su publicación copia de la carta que el Presidente de la Unión de Trabajadores de la Chirilaque, dirigió al señor Ministro de Gobernación. Dice:

Laurel, Puerto González Viquez, Julio 20 de 1954.  
Señor Ministro de Gobernación y

Ciudadas Amenas Lic. don Bernardo Vello Sanchez San José.  
Estimado señor Ministro:  
El suscrito, Presidente de la Unión de Trabajadores de la Chirilaque Land Company U. T. Chirilaque, afiliada a la FEDERACION de la manera más respetuosa se dirige a usted para solicitar PERMISO para efectuar un desfile de los trabajadores de las fincas de los alrededores de la finca de este mismo año, y los cuales no han sido pagados en totalidad, para el día 19 de Agosto próximo entrante.  
Desearnos desfilir frente a las oficinas de la empresa citada, portando credenciales, para poder manifestar la inconformidad de los trabajadores por el incumplimiento por parte del patrono, de promesas hechas para ser cumplidas en la buena fe de los meses de este mismo año, y los cuales no han sido pagados en totalidad, para el día 19 de Agosto próximo entrante.  
Desearnos para su elevado conocimiento, los siguientes puntos de inconformidad:  
a) FALTA DE AGUA POTABLE EN CANTIDAD SUFICIENTE.  
b) MAL TRATO VERBAL QUE ALGUNOS JEFS DE LA EMPRESA LE DAN A LOS TRABAJADORES.  
c) JORNADAS EXTRAORDINARIAS SIN REMUNERACION.

Advertisement for Perutz film, featuring a box of film and the text: 'De la más alta calidad En todos los tamaños Fotografías Perfectas. Su Proveedor Preferido. Apartado: 1723 - Distribuidores: BECKER & BRAMMER - Teléfono: 5177'

A fines del siglo pasado cuando apenas se iniciaba el desarrollo industrial en el país, llegó a Costa Rica un hombre que habría de llevar a la práctica ideas nuevas, con tesón e inteligencia poco comunes y que, con el correr de los años se transformarían en una magna empresa, de que hoy se enorgullece justamente el país: este caballero distinguido se llamó don José Traube Tichy.

El 22 de julio de 1854 nació don José Traube Tichy, en Laun, cerca de Saaz, Bohemia, hijo de don Antón Traube y de doña Katharina Tichy, cuya familia había emigrado en siglos anteriores de Amsterdam, Holanda. Su padre tuvo en Laun plantaciones de lúpulo, que el pequeño hijo habría de recorrer en su infancia.

Don José asistió a la escuela primaria en su ciudad natal y luego pasó a Praga, en donde hizo un curso en la escuela de cervecería y en donde poco a poco obtuvo diploma como maestro en esa industria. Luego rumbó en un vivo deseo de viajar y conocer mundo y en el año de 1875, acompañado de un cuñado y amigo suyo, salió de su patria, rumbo a Centro América. En Tapachula se detuvo, estudió el terreno, le pareció propio a sus intereses y compró y trabajó una finca. Sin embargo, el destino quiso que volviera a Alemania, en donde haciendo bueno su compromiso de matrimonio, casó con la señorita Berta Brinkmann, en el año de 1878. Hubo de detenerse un tiempo en su patria, porque encontró dificultades para volver al nuevo continente, lo que realizó con su familia en 1890; rumbo a Panamá llegó a Costa Rica, pero aquí se quedó. La vida es como un río que avanza construyendo su propio cauce.

Don José Traube no se instaló desde un principio en la capital. Sus primeras armas las hizo en la ciudad de Cartago, en donde, afrontando dificultades y pasando mil trabajos, logró establecer su primera cervecería que llamó CERVECERIA GLOBO. Fue ésta, pues, la marca registrada de la nueva empresa, junto con su firma de puño y letra, TRAUBE, como puede verse todavía en el plantel actual, en las etiquetas, en los miembros y en los anuncios y que luego llegó a popularizarse, no sólo en los centros de mayor comercio, sino hasta en los más apartados sectores de la república.

A los pocos años pudo ser trasladada la cervecería a San José a la finca de su propiedad El Ballester, hoy Cuesta de Traube. La empresa poco a poco fue tomando consistencia: por un lado el espíritu de lucha de su fundador y por otro la ayuda que le diera su padre, fueron factores decisivos en la prosperidad del negocio que hoy se conoce por "Gran Cervecería Traube", cuyos productos, que se distinguen por conocidas marcas, han saboreado los habitantes de Costa Rica. Después de muchos años de estar en manos de la familia, la empresa se convirtió en una compañía por acciones, de la cual fue gerente su hijo don Rodolfo Traube, quien a su vez dió enorme impulso a la empresa que fundó su señor padre hace más de medio siglo.

Tras una labor ardua y constante, que coronó el mejor éxito, el viejo industrial buscó con su señora doña Berta descanso en su tierra natal, Alemania. Sin embargo, no se limitó a disfrutar de un descanso tan merecido, después de una labor ardua en esta lejano país de la América Central; quiso entonces servir en otra forma y asumió, con doña Berta, con el carácter de ad honorem, la representación consultor de esta segunda patria en Sajonia y en la Silesia, durante las administraciones de los Licenciados don Cleto González Viquez y don Ricardo Jiménez Oreamuno, con el afecto orgullo de quien siente cariño y conocimiento de cerca los problemas y las inquietudes de un país que, sin ser suyo, fue una segunda naturaleza de su espíritu. Esta honda inclinación por lo nuestro se dejó ver siempre en la forma con que a todas horas mantenía abierta su casa en Dresden para los costarricenses.

Don José Traube fue un verdadero costarricense, en el sentido más intenso de la palabra. Al hacer de esta tierra su segunda patria, la quiso, podría decirse sin temor de caer en exageraciones, como a la propia. Le había entregado a ella sus entusiasmos y sus esfuerzos de una brillante y activa madurez, encontrando en su seno una acogida franca; se adaptó a esta tierra, sintió un afecto profundo por sus cosas, por sus hombres, por su suerte y ya nunca más se borraría de su espíritu. Sus hijos y sus nietos y sus bisnietos crecieron dentro de esa inclinación suya por Costa Rica y aquí viven, unidos a nuestro destino y a nuestras inquietudes.

El 7 de abril de 1929 terminó sus días don José Traube. Como él se han ido otros hombres de la Costa Rica de fines del siglo XIX: los que le dieron y marcaron su trayectoria de nación amiga de la paz, de entidad laboriosa, de emporio de democracia y libertad, en una tierra ubérrima y bajo un cielo eternamente azul.

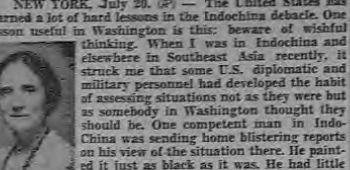
La Cervecería Traube con ocasión de esta fecha memorable, tiene a honra rendir un homenaje a su fundador, don José Traube Tichy, el caballero intachable que con su inteligencia y con su esfuerzo, desarrolló una industria que es hoy orgullo nacional.

Advertisement for Anacin, featuring a box of Anacin and the text: 'COMPETENCIA DESLEAL ¿ESTA RESFRIGADA? TOME ANACIN y a su resfrío ponga fin. MONSEÑOR ODIO HABLARA EL SABADO EN FAVOR DEL DIA DEL SEMINARIO.'

THE ASTORIA NEWS
English Section
Published Daily

GREETINGS AND SALUTATIONS

GOOD REPORTING NEEDED ESPECIALLY IN ASIA



NEW YORK, July 20. (AP) - The United States has learned a lot of hard lessons in the Indochina debacle. One lesson useful in Washington thought they should be...

JUST FOR FUN
-SPORTS-
BASEBALL
NEW YORK, July 21. (AP) - The Cleveland Indians, in a 10-9 victory...

One of the permanent guests of the Grand Hotel Costa Rica requested the Editor of this page express his appreciation for the hotel. She said "I enjoy being here. You can count on personal and friendly service far beyond the requirements for which you pay in one of the team are the best and the atmosphere is so pleasant...

THE CASTILLA CONSERVATORY presents the famous last-summer Nights Dream with the incidental music by Mendelssohn on the night of August 3, 8 p.m. at the National Theatre. Lovers of Shakespeare should find the theatre to applaud the well-chosen cast and the splendid work of the directors Alfredo Sanchez and Arnoldo Herrera.

Liberia Lopez features the first Spanish Edition of the "Merck" dictionary, complete with the most recent developments in Medical Science.

Old Castle, Hotel Europa, has a remarkable selection of merchandise from elegant silvers to practical dress-stores items, also wooden-ware and Llanera rug.

Betzina de Hols Hijos offers exquisite imported artificial flowers of many different shades made of the finest velvet and silk, and of beautiful workmanship.

Tienda de Sylvia de Pass is a paradise for women, with unusual costume jewelry and complete stock of materials for fancy-work, also beautiful ribbons.

Order your best hat from Celia Hat Shop for individual and becoming style; also hand-embroidered children's dresses and blouses of delicate colors.

Have you visited the Pan American Hotel? The meeting place of genial souls? Why? Many varieties of excellent beer, good food and service.

Almaen New England S. has tempting dressgoods and upholstery fabrics of unusual beauty also men's furnishings, neckties, raincoats, and accessories for women and children.

Rolo Lids has imported perfumes, soap, delicious chocolates, and good grades besides many useful articles for your house, also plastic toys.

Piralle 150 yards East of Nation al Library specializes in choice French cookery, different menu items, with special preference in whiskies and wines.

Western Big Three Confer
GENEVA, July 21. (AP) - The Western Big Three Ministers today quick conference on "Common problems of European Defense."

French President visits Holland
AMSTERDAM, July 21. (AP) - French President Vincent Auriol and his wife arrived here by air from Paris today for a state visit to the Netherlands.

SWANNE ROCKS, apparently the last person to see the late Montgomery War Thorne alive, has a tentative expression as to the cause of his death. He said she talked with him about an hour before he apparently died at 5 A.M. and she said he did not appear to her to have been drinking, and he did not have anything to eat at her apartment.

More Eisenhower Comments
WASHINGTON, July 21. (AP) - Eisenhower called attention to a U.S. statement at Geneva to the effect that this nation would not use force to disturb the Indochina settlement. The statement he pointed out says "Any removal of Communist aggression would be viewed by us as a matter of grave concern."

International League
Richmond 2, Montreal 1; Havana 1, Toronto 1; Buffalo 4, Rochester 8-6; Syracuse 9-5.

Influenza Epidemic in Guatemala Prison
GUATEMALA, July 21. (AP) - An influenza epidemic swept the central prison today, thrust against 2,000 Communist suspects packed there last August.

Communists and neutrals comment on Indochina
LONDON, July 21. (AP) - Communist spokesmen and neutralists today hailed the Indochina "Cease-Fire" agreement to the U.S. as a "victory for peace."

Western Big Three Confer
GENEVA, July 21. (AP) - The Western Big Three Ministers today quick conference on "Common problems of European Defense."

French President visits Holland
AMSTERDAM, July 21. (AP) - French President Vincent Auriol and his wife arrived here by air from Paris today for a state visit to the Netherlands.

Soviet Sailors Get Anti-Soviet "Rubles"
STOCKHOLM, July 18. (AP) - Unknown persons distributed anti-Soviet pamphlets among the Soviet sailors in Stockholm yesterday.

Brazil Recognizes New Guatemala Government
RIO DE JANEIRO, July 18. (AP) - Brazil has recognized the new military Government of Guatemala, the Foreign Office announced today.



SWANNE ROCKS, apparently the last person to see the late Montgomery War Thorne alive, has a tentative expression as to the cause of his death.

CLUBS IN SAN JOSE
The U.S.A. Women's Club; meetings 2nd, Wednesday of every month. Business meeting and program at Centro Cultural, J.C. Wednesday of each month, card party at the Union Club, proceeds used for charity.

Departure of Air Mails
Information given by Post-Master General.
NORTHBOUND
CENTRAL AMERICA, MEXICO, UNITED STATES, CANADA, TRANSANTLANTIC AND, TRANSPACIFIC.

Rotary Club, every Thursday at 11:30 A.M., at the Union Club. Garden Club of San Jose, first Wednesday of every month, at private home.

The Society of Christian Service of the Union Church, on the 4th Wednesday of every month, at 3:30 P.M., in Private home. Lions Club, second and fourth Thursday of the month; usually at Club Union 8:30 P.M.

Ropero de Anclotes y Ninos Vigonizantes, diplomatic branch, every Monday at 2:30 at private home.
SOUTHBOUND
In addition to the foregoing, there is another departure at 12:40 P.M. via "DOCUMENT PA-NAMA," for which mail should be received before 9:30 A.M. of the same day.

WEDNESDAY, THURSDAY, SATURDAY.
Outgoing mail should be received before 9 P.M. of the day before.

N.Y. Press Comments on "Cease-Fire"
NEW YORK, July 21. (AP) - Commenting on the Indochina truce agreement at Geneva, the New York Times said editorially today: "With all the satisfaction over the end of the slaughter there will, however, be little enthusiasm over the terms of the armistice, which call for heavy sacrifices by another free people to the Communist Moloch."

Press Interview with President Eisenhower
WASHINGTON, July 21. (AP) - President Eisenhower, commenting on the Indochina cease-fire agreement, said today he does not believe the Communists want war at this time. Eisenhower said in a formal statement at his news conference the agreement "contains features which we do not like but a great deal depends on how they work in practice."

Brazil Recognizes New Guatemala Government
RIO DE JANEIRO, July 18. (AP) - Brazil has recognized the new military Government of Guatemala, the Foreign Office announced today.

En el campo de las ciencias sociales hay que dar la mayor importancia a la formación de economistas
La Mesa Redonda acerca de la Enseñanza de las Ciencias Sociales al Nivel Universitario, organizada por el UNESCO bajo el patrocinio del Gobierno de Costa Rica, se abrió a las 10:30 a.m. en el Salón de Conferencias del Hotel Bolívar de San José. El director del curso, el doctor Enrique Triana París, Director de la ESPAPAC y representante del Gobierno de Costa Rica, presidió la reunión.

RAMONA
Por Lino Palacio
MANDRAKE EL MAGO
Por William de la Torre

RAMONA
Por Lino Palacio

MANDRAKE EL MAGO
Por William de la Torre

MANDRAKE EL MAGO
Por William de la Torre

MANDRAKE EL MAGO
Por William de la Torre

RAMONA
MANDRAKE EL MAGO
LEA ESTE DIARIO
San José 20 de Julio de 1953.

# Se plantea la extradición de los criminales que colaboraron con Arbenz



## VALE LA PENNA CAMBIAR POR

## ceroveja madracón

## La Cereveja de Auténtica Madracón

## UN PRODUCTO DE

## FERRETERIA MACAYA

## ORTEGA

### Moderno aparato radio-diagnóstico recibió la Caja de Seguro Social

En el deseo de mejorar hasta donde sea posible los servicios para la atención de los pacientes que recurringen al Hospital Central, la Caja Costarricense de Seguro Social pidió a los Estados Unidos y acaba de recibirlo, un moderno aparato de radio-diagnóstico de quinientos mil amperios y alto kilovoltaje que permitirá en el suceso tomar radiografías con tiempo de exposición muy cortos. Este moderno aparato trae entre sus adelantos un asistente electrónico que permitirá a los médicos tomar radiografías en el momento del diagnóstico de las enfermedades cardiacas. Es el único aparato de ese género que hay en Costa Rica y se espera la semana próxima la llegada de un técnico de la General Electric que vendrá a instalarlo y dejarlo trabajando. La adquisición de este moderno aparato único en el país, se lo...

### JOHN CHARR VERSUS HONDURAS

Por el Profesor Francisco Hernández Urbina

Amparado en la fuerza que le confiere la situación de su país, el norteamericano John Charr cree satisfactorio, justo y oportuno, que el derecho de Arbenz y el genocidio. Excmo. el Sr. Arbenz, que el derecho de Arbenz cree satisfactorio, justo y oportuno, que el derecho de Arbenz...

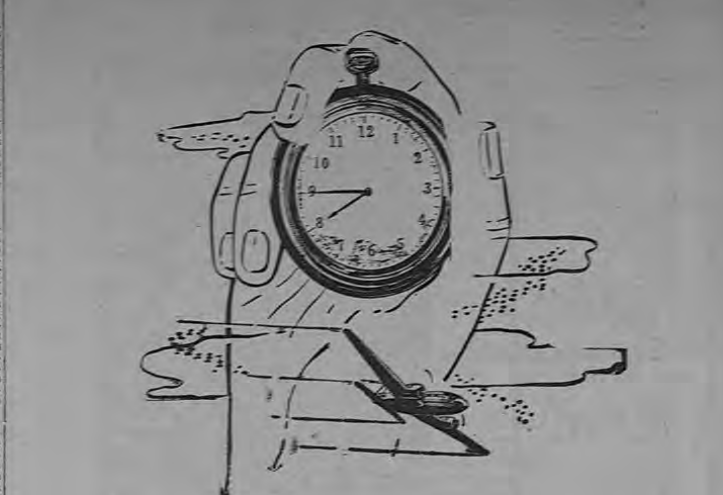
### OFRECEMOS

Un surtido completo en herramientas eléctricas de la



- TALADROS ELECTRICOS EN TODO TAMANO.
- SOPORTES PARA TALADROS.
- BROCA-SIERRAS PARA MADERA, HIERRO Y ACERO.
- MANDRILES PARA BOCA-SIERRAS.
- ATORNILLADORES ELECTRICOS.
- TIERRAS ELECTRICAS, PARA CORTAR CUALQUIER CLASE DE LAMINA METALICA.
- LIMPIADORAS ELECTRICAS PORTATILES.
- PULIDORAS ELECTRICAS AUTOMATICAS.
- PULIDORAS ELECTRICAS PORTATILES.
- ESMERILADORAS PORTATILES PARA TRABAJO PESADO.
- ESMERILADORAS DE BANCO.
- ASPIRADORAS ELECTRICAS "VACKER".
- MARTILLOS ELECTRICOS TODO TAMANO.
- HERRAMIENTAS PARA MARTILLOS ELECTRICOS.
- CEPILLOS DE ALAMBRE EN FORMA DE COPA.
- CEPILLOS CIRCULARES DE ALAMBRE DE ACERO, TODO TAMANO.
- PIEDRAS DE ESMERIL.
- MAQUINA PARA RECORTAR DISCOS DE LUNA.
- BONETES DE LANA PARA PULIR.
- PASTA PARA PULIR.
- LIQUIDO PULIDOR "VITRI GLAZE".
- RECTIFICADORA UNIVERSAL PARA VALVULAS Y HERRAMIENTAS.
- TIERRAS "VIERO CENTRIC" DE RECTIFICAR.
- SIERRAS PARA AUTOMOTORES.
- PILOTOS AUTOMOTORES AUTOCENTRADORES DE VASTAGO RANURADO.
- CEPILLOS LIMPIADORES DE GUIAS DE VALVULAS.
- CEPILLOS REMOVEDORES DE CARBON.

El mejor taller de servicio y más grande exhibición de repuestos.
FINANCIAN UNA DEMOSTRACION.
Cia Constructora ERIC C. MURRAY S.A.



## EL TIEMPO CUENTA CUANDO USTED VUELA...

¡Claro! Usted vuela para llegar rápidamente a un destino y así tener más tiempo para sus negocios o sus vacaciones y la única forma de hacerlo es escogiendo los vuelos más directos, con menos paradas intermedias y sin ningún cambio de avión en ruta.

LACSA es la única empresa que está en posición de ofrecerle todas esas ventajas y además sus tarifas más bajas porque con vuelos directos se vuelan menos millas entre punto y punto.



HAGA SUS RESERVACIONES EN NUESTRAS OFICINAS O CON LAS AGENCIAS DE VIAJES AUTORIZADAS.

### PANAMA MEXICO HABANA MIAMI MANAGUA

CONEXIONES RAPIDAS A SUR AMERICA - TODOS LOS ESTADOS UNIDOS - CANADA Y EUROPA.

### Primera providencia en la consolidación de una institución social de tipo moderno

El presbítero don Henry Saborio S., que ha participado activamente en la reorganización del Seminario Mayor en donde fungió como Profesor, lamenta anunciar que esta condición no se ha cumplido. Con motivo de los artículos sobre el Seminario Mayor...

21.—Que para su exitoso funcionamiento requiera: a) ser un ORGANISMO SEMI-AUTONOMO; b) esa relativa dependencia (del organismo conveniente) deberá reconocer, por razón legal, en asuntos de orden material, que no en los asuntos de orden interno o técnico. c) Tener una JUNTA DIRECTIVA constituida por elementos aptos, bien seleccionados, con un ejecutivo que será el Director nominal. d) A esa Junta correspondrá estudiar y aprobar los reglamentos internos de muchachos y personal y tendrá atribuciones omnimodas en todo lo concerniente a la orientación, rehabilitación y educación de los muchachos, y en la elección y distribución del personal designado en cada caso al Director. e) Que de no ser así ni la situación actual de este centro ni la jurar y se haría necesaria la creación de una institución de tal tipo para la juventud abandonada al exilio de las ya existentes en muchos otros países.

2.—Que en la mencionada conversación el Dr. Eustaquio Prádanos manifestó su deseo de tener la cooperación asegurándose una remuneración como Capellán pero advirtiéndome no limitarse a tal función sino actuar a modo de "asistente técnico del Director en las superintendencias, auxilio y toda actividad pertinente. 3.—Que bajo la Dirección de don Carlos Liza Argueta (hoy pasado ad interim por la Dirección de Asistencia Médica - Social se emprendió un ataque coordinado a todas las instituciones a cargo de ese centro, me radio-telegrafió don Domingo Solís...

22.—Que para su exitoso funcionamiento requiera: a) ser un ORGANISMO SEMI-AUTONOMO; b) esa relativa dependencia (del organismo conveniente) deberá reconocer, por razón legal, en asuntos de orden material, que no en los asuntos de orden interno o técnico. c) Tener una JUNTA DIRECTIVA constituida por elementos aptos, bien seleccionados, con un ejecutivo que será el Director nominal. d) A esa Junta correspondrá estudiar y aprobar los reglamentos internos de muchachos y personal y tendrá atribuciones omnimodas en todo lo concerniente a la orientación, rehabilitación y educación de los muchachos, y en la elección y distribución del personal designado en cada caso al Director. e) Que de no ser así ni la situación actual de este centro ni la jurar y se haría necesaria la creación de una institución de tal tipo para la juventud abandonada al exilio de las ya existentes en muchos otros países.

### Las Personas Enfermas y Nerviosas Recuperan Pronto las Fuerzas y el Vigor Perdidos

Conoce PEREZKAN una nueva forma de combatir la enfermedad. Tanto al ser de trabajo como al ser de descanso. PEREZKAN es una medicina activa que permite por medio de sus principios activos, la recuperación de la fuerza y el vigor perdidos. PEREZKAN es una medicina activa que permite por medio de sus principios activos, la recuperación de la fuerza y el vigor perdidos.

Advertisement for Macaya Ferreteria. Includes text: 'Su dinero vale más, si compra en la FERRETERIA MACAYA' and 'PRECIO CALIDAD SERVICIO'. Logo features a hammer and the text 'DESDE 1871'.





SIN UNIDAD SANTARIA

Concretado un día de estas en la nueva Junta de protección social... el deseo que se manifiesta al respecto para el futuro más unido...

En la actualidad, por falta de un edificio adecuado, la municipalidad ha venido pasando el alquiler de una casa que, aunque cómoda, resulta incómoda...

Con que, además señoras de la junta, nada de votar por atrás en el momento de votar para todas...

Corresponsal

LA FESTIVIDAD DE NUESTRA SEÑORA DEL CARMELO

El santuario y parroquia de Nuestra Señora del Carmelo, ubicada en el cantón de Alajuela, fundada el 20 de agosto de 1763...

Estas 400 varas fueron debidamente pavimentadas habiéndose

MONSEÑOR ODO PIDE A LOS CATOLICOS COSTARRICENSES SU AYUDA PARA EL SEMINARIO

El Ilustrísimo Señor Obispo de San José, Monseñor Odo, pidió a los católicos costarricense su ayuda para el Seminario...

Diplomáticos guatemaltecos continúan haciendo campaña Soviética en México

El personal tanto de la Embajada como del Consulado general de México en Guatemala, había sido recientemente reemplazado...

SE CREA NUEVA ORGANIZACION

Por una plausible idea de las enfermeras que quincenalmente visitan a la clínica perinatal de esta ciudad...

YA ES UNA REALIDAD EL NUEVO TEMPLO

Allí, donde otrora solo hubiera un caserío humilde y modesto, imponente y majestuoso, simbolizando la fe y el esfuerzo de todo un pueblo...

EXTRAORDINARIOS EVENTOS RELIGIOSOS PARA EL 1º DE AGOSTO

Cartago, Julio 21.—(Por el Corresponsal).—Se preparan aquí, con verdadero entusiasmo, extraordinarios eventos religiosos...

JUBILEO DE LA PORNICUCULA

A las 7.30 a. m. Misa Solemne de Comunion General. A las 10 a. m. Recepción de la Tercera Orden Franciscana...

VA NO ES PARAISO DEL HAMPA

Goldito, Julio 20.—(Por el Corresponsal).—El señor Jefe Político, Edgar Alfaro T., aclaró una nota aparecida en el Diario de Costa Rica...

DE CARTAGO.—

Durante todo el día se podrá ganar en nuestra fiesta el Jubileo de la Pornicula. A las 7.30 a. m. Misa Solemne cantada...

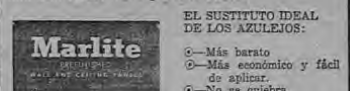
SOLEMNE TRIDUO DE PREPARACION

Los días 29, 30 y 31 de Julio. A las 6 p. m. Solemne Rosario Cantado, Salmo y veneración de la Religión de Nuestro Padre San Francisco...

Usted puede tener un baño tan bello como éste!



Es muy fácil y económico! Con solo recubrir las paredes con



Variedad de modernos colores; acabado liso; imitación azulejo y rayas horizontales.

MARLITE es resistente al calor, a los líquidos, jugos de frutas y líquidos en general. No se raya ni se mancha.



NOTICIAS DEL MOMENTO Y DE TODO EL MUNDO

Impresa en el mundo una situación de gran tensión. En Ginebra, el primer ministro francés Mendes-France...

NUEVA PLAZA PARA DEPORTES EN CIUDAD QUESADA

Ayer entró en vigor la siguiente ley: La Asamblea Legislativa de la República de Costa Rica...

Advertisement for ALKA-SELTZER featuring a glass of the beverage and the brand name.

EDUCANDO A PAPA

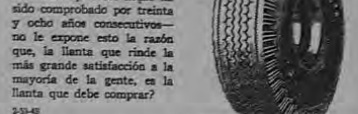


Automóviles cambian...



pero no así el hecho que...

En el mundo entero, más gente vicia sobre llantas Goodyear, que sobre las de cualquier otra marca



GOOD YEAR

SERVICIOS UNIDOS, S. A. Frente a la Pazoleta de La Soledad, San José

Used también puede adquirir las LLANTAS GOODYEAR en las siguientes SUB-AGENCIAS:

- Bomba Esso Central, Enrique Salsenburg, HEREDIA. Estación de Gasolina Arnoldo Rooper, GRECIA. Inocente Hidalgo e Hijos, VILLA QUESADA. Jorge Herrera y Hno., PUNTARENAS. Josef Rafael Gurmán B., CANAS. Rafael Valdeolar B., LIBERIA. Ricardo Nelly Jop, GOLFITO.

ARTES Y LETRAS DE ESPAÑA

—Aun cuando "Historia del corazón" de Vicente Aleixandre, se cila ya en la sección de libros de la quincena, última obra del gran poeta, parece constituir el acontecimiento editorial más importante de los últimos meses...

El próximo mes de octubre se celebrará en Barcelona el Congreso Nacional del Teatro.

Reavive sus RINONES y se Sentirá más Joven

Reavive sus rinones y se sentirá más joven. Este anuncio promete rejuvenecer al lector al reavivar sus riñones.

Advertisement for Cystex medicine, showing the product name and benefits.

SE LE NEGIA LA SALIDA DEL PAIS A UN EXTRANJERO

Alvia la Corte Suprema de Justicia en el fallo que se pronuncia...

ordenó el arresto del extranjero...



5º LUGAR A RECURSO DE HABEAS CORPUS

La Corte Suprema de Justicia...

Alcides T. Torres Pineda...

recurso de hábeas corpus...

PROXIMO A FALLARSE SESIONACIONAL JUICIO CONTRA EL ESTADO

El Juzgado Civil de Hacienda...

los señores Melchior de la Cruz...

ORDENES PARA INSTRUIR SUMARIAS DE OFICIO

El Juzgado Segundo Penal...

de mariposas en daño de la salud pública...

de mariposas en daño de la salud pública...

"SI NO FUERA POR LOS SEÑORES WILSON YA NO EXISTIRIAN VENADOS EN GUANACASTE"

Des Mauricio Ríos...

que la empresa contra los "cazadores"...

Si no fuera por los señores Wilson...

TRABAJADORES FORMULAN CARGOS CONTRA SU JEFE

Una muy difícil situación se ha creado...

señores Melchior de la Cruz...

EN EL CENTRO DE LOURDES OCURRIO COLISION

Se reportó a la Guardia del Tránsito...

de carra plaza 15908. Los vehículos...

de carra plaza 15908. Los vehículos...

ACUSADO DE ALLANAMIENTO DE DOMICILIO Y AMENAZAS UN AGENTE DE POLICIA

Comisionado el Jefe Político de San Carlos...

Principal de Policía de ese Distrito...

Principal de Policía de ese Distrito...

ACTIVANSE DELICENCIAS PARA CAPTURAR AL SECUESTRADOR DE ABNER RAMIREZ

Las mercedes que acompañaron a Abner Ramirez...

señores Melchior de la Cruz...

AGRADECIDOS LOS VECINOS DEL BARRIO CRISTO REY

Vecinos del Barrio Cristo Rey...

Vecinos del Barrio Cristo Rey...

Vecinos del Barrio Cristo Rey...

GARROTAZO CONTRA EL SUEGRO

Por los alrededores de Plaza González...

Por los alrededores de Plaza González...

Por los alrededores de Plaza González...

CADA DIA PEOR EL SERVICIO DE AUTOBUSES

Un comunicado de vecinos de La Ureña...

los lugares, como en la mayoría de las...

SU MEJOR AMIGO LE ROBO EL RELOJ

El joven José Alvaro Belarmino...

de carra plaza 15908. Los vehículos...

de carra plaza 15908. Los vehículos...

EXCARCELACION BAJO FIANZA DE TRES MIL COLONES

Aprobo la Sala Primera Penal la excarcelación de Leonor Quirós...

Aprobo la Sala Primera Penal la excarcelación...

Aprobo la Sala Primera Penal la excarcelación...

RATERO INCURSONA EN CASA DESOCUPADA

Se presuntaron nuestros lectores que puede robar un ratero en una casa desocupada...

los lugares, como en la mayoría de las...

PICK-UP CHOCA CONTRA AUTO

A las 17:15 horas del martes...

de carra plaza 15908. Los vehículos...

de carra plaza 15908. Los vehículos...

LA ALARMA DE INCENDIO Nº 280

En la Central de Bomberos...

En la Central de Bomberos...

En la Central de Bomberos...

DECLARACION SOBRE LA FUGA DE CARLOS LUIS MURILLO

En un diario de la mañana se da cuenta...

los lugares, como en la mayoría de las...

Redada de traficantes de marihuana

Las autoridades fiscales han iniciado...

de carra plaza 15908. Los vehículos...

de carra plaza 15908. Los vehículos...

COLISION Y SE DIO A LA FUGA

Desde Grecia se reportó a la Guardia del Tránsito...

Desde Grecia se reportó a la Guardia del Tránsito...

Desde Grecia se reportó a la Guardia del Tránsito...

EN LAS ZONAS... VIENE DE LA PRIMERA PAGINA.

Este aspecto está a cargo del Excmo. Director General...

los lugares, como en la mayoría de las...

Misteriosamente desapareció

Un nuevo caso de desaparición de personas...

de carra plaza 15908. Los vehículos...

de carra plaza 15908. Los vehículos...

NO ES CON... VIENE DE LA PRIMERA PAGINA.

biénestar y prosperidad del país...

biénestar y prosperidad del país...

biénestar y prosperidad del país...

PRIMERA PARTE CAPITULO I Investigación Preliminar

La investigación preliminar en Costa Rica...

los lugares, como en la mayoría de las...

TABLA NUM I PROMOCIONES EN TODO EL PAIS PARA EL AÑO 1951

Table with 5 columns: Grado, Matr. Final, Nº Promov., % Prom.

TABLA NUM II PROMOCIONES EN TODO EL PAIS PARA EL AÑO 1952

Table with 5 columns: Grado, Matr. Final, Nº Promov., % Prom.

CONTENUTORA EL MARTES VIENE DE LA PRIMERA PAGINA.

Este aspecto está a cargo del Excmo. Director General...

los lugares, como en la mayoría de las...

PRIMERA PARTE CAPITULO I Investigación Preliminar

La investigación preliminar en Costa Rica...

los lugares, como en la mayoría de las...

TABLA NUM I PROMOCIONES EN TODO EL PAIS PARA EL AÑO 1951

Table with 5 columns: Grado, Matr. Final, Nº Promov., % Prom.

TABLA NUM II PROMOCIONES EN TODO EL PAIS PARA EL AÑO 1952

Table with 5 columns: Grado, Matr. Final, Nº Promov., % Prom.

CONTENUTORA EL MARTES VIENE DE LA PRIMERA PAGINA.

Este aspecto está a cargo del Excmo. Director General...

los lugares, como en la mayoría de las...

PRIMERA PARTE CAPITULO I Investigación Preliminar

La investigación preliminar en Costa Rica...

los lugares, como en la mayoría de las...

TABLA NUM I PROMOCIONES EN TODO EL PAIS PARA EL AÑO 1951

Table with 5 columns: Grado, Matr. Final, Nº Promov., % Prom.

TABLA NUM II PROMOCIONES EN TODO EL PAIS PARA EL AÑO 1952

Table with 5 columns: Grado, Matr. Final, Nº Promov., % Prom.

CONTENUTORA EL MARTES VIENE DE LA PRIMERA PAGINA.

Este aspecto está a cargo del Excmo. Director General...

los lugares, como en la mayoría de las...

PRIMERA PARTE CAPITULO I Investigación Preliminar

La investigación preliminar en Costa Rica...

los lugares, como en la mayoría de las...

TABLA NUM I PROMOCIONES EN TODO EL PAIS PARA EL AÑO 1951

Table with 5 columns: Grado, Matr. Final, Nº Promov., % Prom.

TABLA NUM II PROMOCIONES EN TODO EL PAIS PARA EL AÑO 1952

Table with 5 columns: Grado, Matr. Final, Nº Promov., % Prom.

CONTENUTORA EL MARTES VIENE DE LA PRIMERA PAGINA.

Este aspecto está a cargo del Excmo. Director General...

los lugares, como en la mayoría de las...

# Información Social

EL BAILE ESTUDIANTIL DEL SABADO



Señora LEDA ROSALES

El próximo sábado será el grandioso baile estudiantil de carnaval que organizan un grupo de distinguidos estudiantes de segunda enseñanza en los salones de la Pila Viejo, el que será organizado por la Orquesta de Gilberto Murillo.

Gran entusiasmo existe entre nuestra muchachada, ya que estos bailes siempre han resultado con gran alegría y lucidez. Engalanemos hoy nuestras columnas con la fotografía de la bella señorita Leda Rosales, quien se encuentra entre las asistientes a dicho evento social.

## EN LOS 9 DIAS DE DOÑA ANTONIA ARRIETA VIUDA DE ABARCA

En el día de mañana, se cumplen los nueve días del fallecimiento de quien fué la piadosa matrona doña Antonia Arrieta viuda de Abarca.

Con la muerte de doña Antonia, se ha extinguido una vida consagrada al bien. Pasó de puntillas por el mundo como para que su persona sólo pudiera exteriorizarse en los actos consagrativos: la oración y el trabajo. Con ella —toda abnegación y bondad— quien fué el coronel don Fabio Abarca fundó un hogar noble, de edificantes realizaciones.

Con motivo de este novenario, mañana viernes, a las 7 horas, en la Iglesia de la Santísima Trinidad, en Barrio México, se oficiará una misa en recuerdo de la inolvidable doña Antonia.

Renovamos nuestras expresiones de condolencia a sus hijos don Fabio González y doña María de los Angeles de González; a sus hermanos: don Alfredo y don Carlos Arrieta; don Edgar Loria y doña Carmen Arrieta de Loria; así como a los demás deudos de tan estimable hogar.

DE EUROPA—



Srita. Greit Ehrenberg Nazari.

Después de haber realizado una larga gira de recreo por todo el Continente Europeo, regresa hoy a nosotros esta bella y culta señorita Greit Ehrenberg Nazari, Maestra de los Periodistas. Greit es hija del muy estimado hogar de nuestra sociedad formado por el Ing. don Paul Ehrenberg y su gentil esposa, doña Roma Nazari de Ehrenberg.

La saludamos cariñosamente.

DE REGRESO



Doña Rosario Madrigal de Arguedas.

Luego de pasar una temporada de vacaciones en los Estados Unidos regresa hoy al país la distinguida dama doña Rosario Madrigal de Arguedas.

DIARIO DE COSTA RICA la saluda atentamente, con el más sincero deseo de que haya disfrutado mucho de sus vacaciones.

BAILE DEL CENTRO CULTURAL ALAJUELENSE

El Centro Cultural Alajuelense dará un baile en honor de sus asociados, el próximo sábado 24 de julio, a las nueve de la noche, en el salón de actos del Instituto de Alajuela. Ya están siendo cursadas las invitaciones para ese evento.



En invierno o en verano...

No hay nada que deslute tanto como el TE TENDER LEAF. En la taza humeante o en el vaso helado, le encantará el sabor y el aroma del TE TENDER LEAF. Igualmente delicioso servido en bolitas filtradas.

## Enviados a la Contraloría los últimos presupuestos municipales

Han llegado a la Contraloría General de la República los últimos presupuestos extraordinarios aprobados por la Municipalidad Joséfiense y que fueron por objeto, los dos primeros, cubrir las plantillas por nombradas hasta la presente semana, el último cubre trabajo extra en diferentes departamentos durante el mes de junio y se estudió con fondos provenientes del excedente de recaudación. Estos presupuestos son por un monto de C. 22,500.00, C. 60,000.00 y C. 1,238.65.

"HOTEL VENUS" LENON

360 varas Norte Escazú. Frente al mar.

Maravillosa cocina dirigida por el famoso cocinero "Gino". — La mejor atención y el más grande confort.

Preziosas manjares. Agua en abundancia.

LEA ESTE DIARIO

## BARTOLO TORRES VARGAS

HA MUERTO

(Confortado con los Santos Sacramentos)

Sus hijos: Gonzalo Fallas y Nora F. de Fallas; Bartolo Torres y Virginia D. de Fallas y Elba de Navarro, nietos y demás familiares,

Jasan por la pena de comunicarlo a sus amigos y les ruegan asistir a los funerales que se efectuarán hoy a las 11 de la mañana en la Parroquia de la Santísima Trinidad y luego acompañar el cortejo al Cementerio General.

San José, 22 de julio de 1954.

## RUBEN PORRAS VALVERDE

HA MUERTO

(Confortado con los Santos Sacramentos)

Su esposa Julia Cabrera Chaves, sus hijos Rubén y Aldo, su hermana Mercedes,

pesan por la pena de comunicarlo a sus familiares y amigos y les ruegan asistir a sus funerales que se verificarán hoy a las 4 de la tarde en la Capilla de las Almas y acompañar luego sus restos al Cementerio de Obreros.

San José, 22 de julio de 1954.

## SALUDO DE CUMPLEAÑOS

Ha cumplido sus primeros once años la bella y simpática damita Roxana Bustamante Guier, hija del distinguido hogar formado por nuestro compañero de labores don Rafael Bustamante y su gentil esposa doña Dora Guier de Bustamante.

Roxana es una distinguida alumna de la Escuela Perú, en donde goza de general simpatía, tanto de parte de sus compañeros como de sus maestras.

DIARIO DE COSTA RICA, al saludarla cariñosamente, le hace presentes sus más sinceros deseos de dicha y felicidad, los que hace extensivos a su familia.

## NOTICIAS DESDE HOLLYWOOD

(Por Hilda Ulla, Corresponsal de DIARIO DE COSTA RICA).

Al terminar la filmación de *Mo'ni de Caine*, los productores que dirigen tan entusiasmados con su actuación, que le dieron otro papel con el mismo Robert Francis, Donna Reed y Phil Carey en *They Rode West*.

En *Rough Company* tiene May Wyn el papel de la encantadora novia de Glenn Ford, en los comienzos de la película, y que le traciona más tarde cuando no pide de lograr que le olvide sus rivalidades campesinas y regrese con ella a su Estado de origen.

Estos dos estrellas, que son ya luminarias de primer categoría, apenas iniciada su actuación en la pantalla, serán las protagonistas del futuro por los máximos honores del cine.

Y vamos por ello a presentarles brevemente a los lectores, para que al leer sus películas a nuestros países, sepan quienes son ellas.

Dianna Foster, cuyo verdadero nombre es Dianna Larkins, nació en la ciudad de Edmonton, estado de Alberta, en el Canadá. Tiene una estatura de 5 pies y 5 pulgadas; pesa 112 libras, y tiene

## Exquisitez incomparable

distingue al finísimo SCOTCH WHISKY

Ballantine's

Un espléndido scotch para deleite y satisfacción de los conocedores.



Para su high-ball, insista en BALLANTINE'S!

HOLTERMANN & PECHTEL LTD.

EN EL CENTRO DE SAN FRANCISCO

## Franciscan Hotel

ADMISIÓN REFINADA  
AMBIENTE SELECCIÓN  
CONFORTABLEMENTE AMUEBLADOS  
APARTAMENTOS MODERNOS  
PRECIOS MODICOS

Cortesía de Le Coo

La Señora Dora Gotay Chekeman

Interprete y Representante Comercial  
Para la America Latina

SAN FRANCISCO, CALIFORNIA, U. S. A.

## LA LECHE ROSEMARY

es pura, sana y de rico sabor — sin embargo cuesta menos!



No es así la solución conveniente y económica que Ud. busca en una leche sana y nutritiva para todos los usos de la familia.

La leche integral en polvo ROSEMARY es de superior calidad. El riguroso control de laboratorio asegura una leche cremosa, pura y deliciosa en todos y cada uno de los usos de ROSEMARY. Y su costo es extraordinariamente bajo—ROSEMARY le ofrece todas las ventajas que Ud. busca.

Recuerde que ROSEMARY viene envasada especialmente en su lata, en la cual queda completamente protegida hasta llegar a su casa.

La Sonrisa Pepsodent  
atesora algo más que unos lindos dientes!

El refinamiento oral\* exclusivo de Pepsodent limpia todos los dientes, aun donde el cepillo no puede tocar... impartir una sonrisa de inigualable belleza y esplendor... y algo más que eso! Pepsodent deja los dientes más limpios y relucientes, conserva un grato sabor en toda la boca por horas y horas... refresca y perfuma el aliento como una deliciosa brisa marítima.

CEPILLES los dientes regularmente con Pepsodent. Si sonrisas será la más hermosa y deslumbrante que se pueda imaginar... la incomparable Sonrisa Pepsodent!

\*El refinamiento oral es un término que describe el uso que hace Ud. de Pepsodent.

TAMBIEN CON CHOCOPYLL



ALQUILERES

SE VENDEN DOS... AVISO Nº 12528... AVISO Nº 12529... AVISO Nº 12530...

AVISO Nº 12531... AVISO Nº 12532... AVISO Nº 12533... AVISO Nº 12534...

AVISO Nº 12535... AVISO Nº 12536... AVISO Nº 12537... AVISO Nº 12538...

AVISO Nº 12539... AVISO Nº 12540... AVISO Nº 12541... AVISO Nº 12542...

AVISO Nº 12543... AVISO Nº 12544... AVISO Nº 12545... AVISO Nº 12546...

AVISO Nº 12547... AVISO Nº 12548... AVISO Nº 12549... AVISO Nº 12550...

AVISO Nº 12551... AVISO Nº 12552... AVISO Nº 12553... AVISO Nº 12554...

AVISO Nº 12555... AVISO Nº 12556... AVISO Nº 12557... AVISO Nº 12558...

AVISO Nº 12559... AVISO Nº 12560... AVISO Nº 12561... AVISO Nº 12562...

AVISO Nº 12563... AVISO Nº 12564... AVISO Nº 12565... AVISO Nº 12566...

AVISO Nº 12567... AVISO Nº 12568... AVISO Nº 12569... AVISO Nº 12570...

AVISO Nº 12571... AVISO Nº 12572... AVISO Nº 12573... AVISO Nº 12574...

AVISOS ECONOMICOS

Tarifas de "Avisos Economicos"
\$0.07 por palabra por inserción...

VIARIOS

PRODUCTOS CONCRETO, TUBOS...
ESPIRITOS, sillas, pueras para camas...

SE NECESITA...
SE NECESITA COCINERA...

SE NECESITA...
SE NECESITA COCINERA...

SE NECESITA...
SE NECESITA COCINERA...

SE NECESITA...
SE NECESITA COCINERA...

SE NECESITA...
SE NECESITA COCINERA...

SE NECESITA...
SE NECESITA COCINERA...

SE NECESITA...
SE NECESITA COCINERA...

SE NECESITA...
SE NECESITA COCINERA...

SE NECESITA...
SE NECESITA COCINERA...

SE NECESITA...
SE NECESITA COCINERA...

SE NECESITA...
SE NECESITA COCINERA...

SE NECESITA...
SE NECESITA COCINERA...

AVISO Nº 12575... AVISO Nº 12576... AVISO Nº 12577...

AVISO Nº 12578... AVISO Nº 12579... AVISO Nº 12580...

AVISO Nº 12581... AVISO Nº 12582... AVISO Nº 12583...

AVISO Nº 12584... AVISO Nº 12585... AVISO Nº 12586...

AVISO Nº 12587... AVISO Nº 12588... AVISO Nº 12589...

AVISO Nº 12590... AVISO Nº 12591... AVISO Nº 12592...

AVISO Nº 12593... AVISO Nº 12594... AVISO Nº 12595...

AVISO Nº 12596... AVISO Nº 12597... AVISO Nº 12598...

AVISO Nº 12599... AVISO Nº 12600... AVISO Nº 12601...

AVISO Nº 12602... AVISO Nº 12603... AVISO Nº 12604...

AVISO Nº 12605... AVISO Nº 12606... AVISO Nº 12607...

AVISO Nº 12608... AVISO Nº 12609... AVISO Nº 12610...

AVISO Nº 12611... AVISO Nº 12612... AVISO Nº 12613...

AVISO Nº 12614... AVISO Nº 12615... AVISO Nº 12616...

AVISO Nº 12617... AVISO Nº 12618... AVISO Nº 12619...

AVISO Nº 12620... AVISO Nº 12621... AVISO Nº 12622...

AVISO Nº 12623... AVISO Nº 12624... AVISO Nº 12625...

AVISO Nº 12626... AVISO Nº 12627... AVISO Nº 12628...

INTEMPESTIVAMENTE... Viena de la PRIMERA PAGINA.

Se acordaron las salvaguardas para el tráfico. En nuestra edición de ayer se informó que el Sr. Roberto Cortés...

De no regresar esta semana, la base el lunes próximo. Como desde hace tres meses no se ha...

No hay noticias alarmantes, a pesar de los rumores que se están...

Don Arnaldo Ortiz estará a cargo de la Embajada por pocos días, ya que regresará a San José...

De la R.—Sin embargo, otras fuentes informan que el Dr. Montes de Oca...

EL DUEÑO DEL CAMPO DE UPALA NO PODRA IMPEDIR EL ATERRIZAJE DE NINGUNA AERONAVE

San José, 20 de Julio de 1954

Señor Agente Principal de Policía UPALA.

Estimado señor: En relación con el telegrama de fecha 19 de julio de 1954...

La comunicación transmitida a Ud. el día 19 de julio de la sesión...

Fernando Vello Sanchez MINISTRO DE GOBERNACION Y POLICIA.

317 celebrada el día 20 de julio pasado, este organismo se...

El mal servicio eléctrico de esos lugares lo crea el I. C. E. Todo lo contrario, nos hemos...

Nadie puede negar que a pesar de las muchas dificultades afrontadas, los servicios se han venido...

Dicen los señores quejados que quieren saber si el I. C. E. se...

Es falso que el I. C. E. haya violado legalmente para hacerlo. La...

En el caso específico del cobro del salario del fabricante "Colabono"...

El I. C. E. no reduce ninguna responsabilidad y preclama por ser de cuenta de las grandes...

EL MAL SERVICIO... Viena de la PRIMERA PAGINA.

ciudadanos de Cartago, Turrialba y Parrita...

El mal servicio eléctrico de esos lugares lo crea el I. C. E. Todo lo contrario, nos hemos...

Nadie puede negar que a pesar de las muchas dificultades afrontadas, los servicios se han venido...

Dicen los señores quejados que quieren saber si el I. C. E. se...

Es falso que el I. C. E. haya violado legalmente para hacerlo. La...

En el caso específico del cobro del salario del fabricante "Colabono"...

El I. C. E. no reduce ninguna responsabilidad y preclama por ser de cuenta de las grandes...

Asamblea

FECHA CARGA CONECTADA IMPORTE

Julio de 1952 13.370 Whrs. C. 235.00

31 Enero de 1952 75.992 Whrs. 1.383.10

11 Dic. de 1952 96.785 Whrs. 583.10

DESEDE AHORA... Viena de la PRIMERA PAGINA.

Del cuadro anterior se desprende de clarísimo que el aumento en los importes de los recibos del...

SOLUCIONADO... Viena de la PRIMERA PAGINA.

El Sr. Vello Sanchez se adelantó el lunes próximo para celebrar una nueva reunión...

También se discutió la posibilidad de hacer al mercado una maniquita elaborada con margarina...

Los SINDICOS TENDRAN QUE PROMOVER REFORMA A LA LEY

En relación con la gestión de la Empresa, presentada ante la...

De esa parte, el señor Ribicón —en su calidad de representante...

El señor Vello Sanchez observó que también debe observarse...

LA COMPANIA... Viena de la PRIMERA PAGINA.

esto sin tomar en cuenta sus nacionalidades, sino que su grado de eficiencia o capacidad en sus labores...

La Procuraduría...

Los beneficiarios con recibidos adiver en ese Censo informan de la cantidad de café que...

El Sr. Vello Sanchez se adelantó el lunes próximo para celebrar una nueva reunión...

También se discutió la posibilidad de hacer al mercado una maniquita elaborada con margarina...

Los SINDICOS TENDRAN QUE PROMOVER REFORMA A LA LEY

En relación con la gestión de la Empresa, presentada ante la...

De esa parte, el señor Ribicón —en su calidad de representante...

El señor Vello Sanchez observó que también debe observarse...

El Sr. Vello Sanchez se adelantó el lunes próximo para celebrar una nueva reunión...

También se discutió la posibilidad de hacer al mercado una maniquita elaborada con margarina...

Los SINDICOS TENDRAN QUE PROMOVER REFORMA A LA LEY

En relación con la gestión de la Empresa, presentada ante la...

De esa parte, el señor Ribicón —en su calidad de representante...

El señor Vello Sanchez observó que también debe observarse...

El Sr. Vello Sanchez se adelantó el lunes próximo para celebrar una nueva reunión...

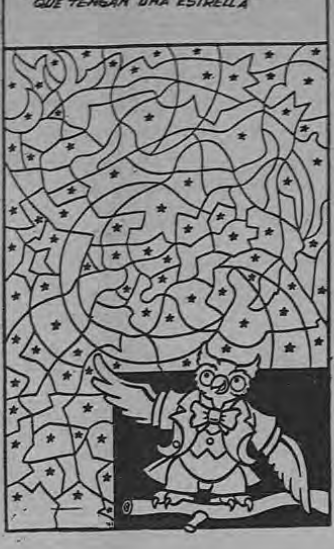
También se discutió la posibilidad de hacer al mercado una maniquita elaborada con margarina...

Los SINDICOS TENDRAN QUE PROMOVER REFORMA A LA LEY

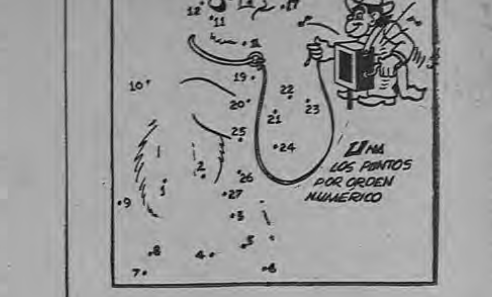
En relación con la gestión de la Empresa, presentada ante la...

TRAS TIEMPOS

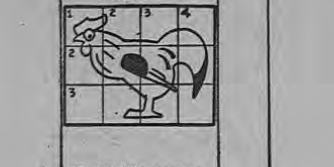
SOMBREE TODAS LAS SECCIONES QUE TENGAN UNA ESTRELLA



13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100



REFRIGERAR ESTE OVALO



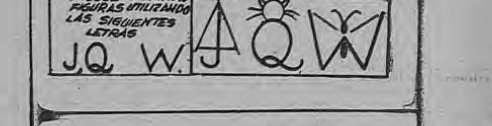
EN ESTA CUADRÍCULA



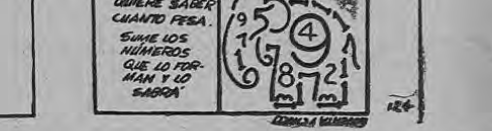
TRATE DE ADVINAR CUANTAS ESTRELLAS HAY EN ESTE DIBUJO



DEBITE DISTINTAS FIGURAS UTILIZANDO LAS SIGUIENTES LETRAS



EL BABUÑO QUIERE SABER CUANTO PESA



\$40,000 PARA ENTRAR EN SOCIEDAD

LONDRES, 21.—Una señora de apellido Smith recibió a 600 abonados y promesas no...

LA EPIDEMIA... Viena de la PRIMERA PAGINA.

los que el apéndice. En otro momento espantaban las Madres de...

El señor Director atentamente INSTITUTO COSTARRICENSE DE ELECTRICIDAD

Hernán Herrero C. Sub-Director

El señor Cortés Ferrnandez, refiriéndose a apreciaciones sobre no...

El representante Parra se aprobó para el mes de julio de 1952...

El Sr. Vello Sanchez se adelantó el lunes próximo para celebrar una nueva reunión...

También se discutió la posibilidad de hacer al mercado una maniquita elaborada con margarina...

DOS ENFERMERAS TICAS IRAN A MEXICO A ESPECIALIZARSE EN TRATAMIENTOS ANTI-POLIOMIELITICOS

Participarán en los cursos de rehabilitación que se ofrecen en el Hospital Infantil de México

Hoy se instala el Comité Pro-Monumento a Isabel la Católica

El señor Embajador de España ha invitado a su casa, hoy a las 7 de la tarde...

SEÑOR CONDUCTOR: Está atento a lo imprevisto. Maneje con prudencia. (Dirección General de Tránsito).

Saludo Rojo en Ginebra



HAY QUE TERMINAR EL SEMINARIO MENOR; MONSEÑOR ODIO ESPERA SU CONTRIBUCION.

Don Rafael Ángel Calderón, Primer Ministro de Costa Rica, saluda desde un automóvil...

ES EL "DOUBLE PLAY"

# APUNTES DEPORTIVOS

## Se pedirá autorización a la Asamblea para que las Municipalidades ayuden a Asociaciones Deportivas

Club Sport Desamparados, en un momento de la Federación de Fútbol que se celebrará en la Asamblea Legislativa a fin de que se autorice a las municipalidades regionales a ayudar económicamente a los deportes en las respectivas localidades. De acuerdo con un ley, las municipalidades no pueden laborar de manera ni con subsidios ni con otras subvenciones.

## EL VIERNES SE CONOCERA DE LA FINANCIACION DEL CAMPEONATO JUVENIL DE FUTBOL

Ya está listo el estudio referente a la celebración del Campeonato Juvenil de Fútbol Campeonato y del Caribe, el cual se proyecta llevar a cabo en el mes de diciembre próximo en esta capital. Se ha hecho un estudio amplio sobre el plan deportivo a desarrollar, y también el punto que se considera más importante, la forma en que se va a financiar el evento, que se supone costará más de cien mil colones. Se nos informa que los estudios respectivos ya están hechos, y de los mismos conocerá el viernes en sesión extraordinaria la Federación de Fútbol, que ha convocado a sus miembros para que día a día se conozca de este y otros importantes asuntos.

## DESDE MI TRIBUNA

Por SQUEEZE PLAY  
Miembro del C. P. L. D. de Costa Rica  
Ayer se efectuó un partido más por el campeonato Inter-Facultades de Nuestra Alma Mater. Este encuentro se desarrolló en el floor del Estadio Mendoza, eran los protagonistas las Escuelas de Ciencias Económicas y Agronomía. El evento fue internamente a través de los minutos reglamentarios, los jugadores con más experiencia fueron acumulando puntos para llevarse una inobjetable victoria de 44 puntos contra 23 de Ciencias Económicas. Con este triunfo Agronomía y Cirugía Dental clasificaron en el grupo B para intervenir en el round robin final. Mañana viernes a las 11:00 en el Estadio Mendoza continúa esta interesante competencia entre las facultades de Farmacia y Derecho. De ganar los leonados tendremos entonces los dos finalistas del grupo A. Pero si son las farmacéuticas los que se llevan la victoria, la situación en este grupo se complica por lo que habrá que esperar el choque entre Derecho e Ingeniería.

## Se llamará al Arbitro Saborio y a representantes de los equipos para dilucidar el lío Saprissa - Alajuela

Están enterados los lectores por haberlo informado este diario en su oportunidad del incidente planteado entre los equipos Saprissa y Alajuela a raíz del encuentro entre estos dos cuadros efectuado en la ciudad de Alajuela. En aquella fecha, el árbitro Esborio expulso de la cancha a Nelson Mora, por jugará inoportuna contra Rubén Jiménez. Al no abandonar la cancha el jugador, el árbitro Saborio decidió por finalizar el encuentro. El asunto fue conocido por la Federación, y en la sesión del martes resolvió llamar al árbitro Saborio y a los representantes de los equipos afectados para dilucidar el asunto, ya que está pendiente la adjudicación de puntos y también lo referente al premio de la victoria, ya que en un caso similar, uno de los equipos perdió el partido que le correspondía.

## Se confirma la pérdida del porcentaje a la Universidad y el castigo a los Futbolistas

Otro incidente entre equipos y futbolistas fue el que se planteó cuando se jugaba el encuentro entre Libertad y Universidad Nacional. El árbitro Cornelio Salazar expulsó de la cancha a Manolo Vega pero éste no hizo abandono del terreno de juego, dándose por finalizado el encuentro. Cuando la Federación conoció del asunto, castigó a la Universidad Nacional por la pérdida del porcentaje, que ascendió a ochocientos y setenta y cinco colones, y fue suspendido por tres partidos Carlo Rodríguez y por un partido Manolo Vega. La Universidad pidió revocación del fallo, y fue aceptada. Se le pidió otra ampliación al árbitro Salazar y de nuevo se conoció del asunto, fallándose en última instancia, confirmando la pérdida del porcentaje y el castigo de los jugadores para el equipo universitario. El organismo federativo estuvo de acuerdo en la petición y en la forma de los recursos administrativos para actuar el domingo en la bella ciudad turrialbense.

## 15 DIAS DE PLAZO A LA FEDERACION PARA QUE SE PONGA AL DIA EN EL PAGO DE LOS IMPUESTOS

Ya se publicó en otra oportunidad que la Federación de Fútbol está atrasada en el pago de los impuestos que debe percibir el fisco, de acuerdo con las entradas de nuestra máxima entidad futbolística. Desde el año anterior, la Federación no entera a la Tesorería Nacional los impuestos respectivos. Nos enteramos de que el señor Walter Morales, Tesorero Nacional, de acuerdo con instrucciones de la secretaría de Hacienda, y para que la "Federación no crea que se le hostiliza", le ha dado un plazo de 15 días a partir de la fecha de recibir de la carta para que ponga al día en el pago de los impuestos; en caso contrario, el asunto será llevado a la Procuraduría General de la República.

## SEÑALADA LA FECHA DEL DOMINGO PARA TERMINAR EL PARTIDO HEREDIANO - CARTAGINES

El tan comentado asunto de los minutos que faltan del partido Herediano - Cartagines, el cual fue suspendido por invasión del campo de juego en la ciudad de San José, llega a su final. La Federación de Fútbol, en su sesión del martes, acordó designar al estadio de la ciudad de Cartago, como escenario para la finalización del mencionado encuentro. Este asunto apasionó a la acción deportiva, cuando se suscitó la invasión del campo de juego, ya que la posición de los equipos era incierta, y el resultado de este en cuestión pudo decidir la obtención del título. Pero ahora, que ya el certamen ha finalizado, los dos equipos que se disputaron el título en los 20 minutos, y se nos informa que positivamente el partido no se lleva a cabo por falta de interés, ya que el resultado del mismo en nada afectará la colocación final de los cuadros en el torneo.

## NUEVO LAURO PARA EL DEP. SAN LUCAS F. C.

Contando con la alianza de un apasionado tiempo, Heredia se dio en la cancha de San Lucas uno de los más interesantes partidos de fútbol que se jugaron en la ciudad de San Lucas. El partido fue muy interesante, ya que se disputó el título de campeón de la ciudad de San Lucas. El partido fue muy interesante, ya que se disputó el título de campeón de la ciudad de San Lucas. El partido fue muy interesante, ya que se disputó el título de campeón de la ciudad de San Lucas.

El oncesmo Sociedad Costarricense de Panamá terminó en el segundo lugar del campeonato de la Chorrera. Los diez partidos que se jugaron en este grupo se complicaron por lo que habrá que esperar el choque entre Derecho e Ingeniería.

No sólo un campo sin techo se puede jugar al fútbol. En Panamá en el local de la Sociedad Costarricense, se está llevando a cabo un interesante campeonato de básquetbol bajo techo. Ocho equipos iniciaron el campeonato, con derecho a participar los 4 restantes que ocuparon mejor posición en la vuelta final. Los equipos que clasificaron fueron: Guanacastota, Puntarenas, Heredia y Limón. Cada club consta de 6 jugadores. Los encuentros se han ido desarrollando dentro del mayor entusiasmo y gran cantidad de público asiste al desarrollo del torneo.

**SOLO ACEPTE EL LEGITIMO**  
**BROMO QUININA GROSS**  
Para librarse de su estomago torpe Bromo Quinina Gross es la única medicina que le garantiza el éxito. Es el único que le garantiza el éxito. Es el único que le garantiza el éxito. Es el único que le garantiza el éxito.

**TERRE MOORE** (Ingeniería) "manager" de los "Phillips" de Filadelfia, falleció el 20 de Julio en su calidad de jefe de la "Phillips" de St. Louis, Missouri que Edwin "Stanley" (Ingeniería) sucesor de la "Phillips" de St. Louis, no demuestra ninguna emoción. Los dos - Moore y Stanley - tomaron parte en la fiesta que se celebró en el "Phillips" de St. Louis el día de la muerte de Moore. Moore ha sido sustituido desde que Stanley dejó a Moore del cargo de administrador de la Centralina - (Ingeniería) de la Princesa Asociada -



El primera base Wayne Delardi de los Tigers de Detroit es forzado en la segunda cuando el "short stop" de los Yankees, Willie Miranda, lanza la pelota a primera para un "double play" en el segundo inning del encuentro en Nueva York, el 19 de Julio. El juego empezó cuando el "right fielder" Al Kaline de Detroit lanzó la pelota al "infield" y el lanzador Yankee Alie Reynolds le tiró a segunda para la fuerza. Al lanzarla Miranda a primera, suspendió a alior. Respaldo el juego el segunda base, Gil Melbourne. (Teléfono de la Prensa Asociada)

**ANTES DE COMPRAR SU BICICLETA**  
vea  
**PHILIPS**  
1954  
LA MEJOR DEL MUNDO QUE VIENE AHORA EN COLORES FLAMBOYANT Y EN TODOS LOS TAMANOS.  
**Compre ahora!**  
Su PHILLIPS INGLESA y tendrá bicicleta para toda la vida.  
**Recuerde!**  
Que se venden más bicicletas PHILLIPS que todas las otras marcas juntas...  
EL MEJOR TALLER DE SERVICIO Y LA MAS GRANDE EXISTENCIA DE REPUESTOS  
— FACILIDADES DE PAGO —  
Agencias en todo el país.  
**C.M.PALMA & CO. LTDA.**  
TELEFONOS 1885-4325 APARTADO 403  
PH-33-8

**€ 20.000.00 PARA CENTRO DEPORTIVO EN GRECIA**  
EN CANCHAS SIN MUCHOS...  
Dentro de 6 días entrará en vigencia esta ley, publicada en la Gaceta de ayer. La Asamblea Legislativa de la República de Costa Rica, aprobó una ley que otorga un préstamo de 20 millones de colones para la construcción de un centro deportivo en Grecia. El préstamo será otorgado a plazo de 20 años, con un interés del 5% anual. La ley fue aprobada por el Congreso el día 18 de Julio. Este préstamo será otorgado a la "Federación de Fútbol de Costa Rica".

# SAN JOSE NECESITA DE UN GIMNASIO

